

Sheida Samyi ---

menschen
sind wir nicht
alle gleich
gültig ob wir es
wissen oder nicht
handeln oder
rechtlinks
schweigen
ist einfach da wir
gegen jeden
unterschied vergleichen
blindes urteil
unterdrücken
menschen wie natur
gewalt im wald der
mächte spielen
mit marionetten
mienen gekünstelt
täuschend echtes
mitgefühl und ohne
gutes beispiel voran
gegangen sticht
die spitze, nur die besten
jedem in den rücken
wer anders
ist das ziel immer
das gleiche rennen
durcheinander
gemischte karten
für ein leben zu
leben zu glauben
die götter sind schuld
tragen sie fragen nicht
was hinter dem schleier
stecken zusammen die köpfe
gesteinigt begraben
mit ihrem geheimnis
vertraut ihnen
niemand und schauen
hinter sich lachend
im weinenden auge
gleiche gesichter
wollen doch alles
alle das gleiche
sind darin gleich
am anfang des lebens
aufschrei nach liebe
zu recht
gleich wer
schwarz
oder weiß
mehr

menschen
sind wir nicht
alle gleich
mutig so lange
wir kinder lehren
zu fliegen im gleichtakt
als v wie vögel
ziehen an einem strang
geflochten aus tausend geschichten
geschrieben in heißen stein
ein tropfen als tinte
verflossen im meer
unserer hoffnung auf einheit
des goldenen schnitts
trennt das kleine vom großen
wie das große vom ganzen
gleich gesetzt
der natur
im unendlichen
spiegel der zeit
lose verbunden
die wunden

des vergessenen
rechts der

menschen
sind wir nicht
alle gleich
wertig zusammen
noch stärker
geföhlt jedes
einsame herz
liegt in der hand
des anderen
gleich schwer
geatmet luftleer
gefallen stein
wie feder
führend alles
schon lange im
immer und ewig
von allen seiten
ein offenes buch
gewusst beschrieben
auf einem anderen blatt
verblättert gesucht
aufgelesen kein
einziges wort
verloren die sprache
liegt auf der zunge
geschmacklos
der krieg um nichts
als den frieden
bleibt teuer
gleich wer wir sind
wichtig
für

menschen
sind wir nicht
alle gleich
mäßig verschuldet
uns selbst
übernommene
chancen gleich null
fehler nicht
wieder gut
gemacht
schlechter gedacht
als du denkst
zu wenig da
von der liebe
bleibt nur der schrei
in das taube ohr
den sinn verloren
alles gleichgewicht
erregt den schwindel
in höhen und tiefen
besondere noten
schreibt ihr musik
den tanzenden stern
zum greifen nahe
warum nicht
gleich

translation:

are we not
all equal in value
whether
we know it
or not
take action or
left-right
remain silent
is simply
the result of

comparing
every difference
judging blind
we suppress
our humanity
as jungle forces'
powers play
with puppets
contrived expressions
fake real
compassion and
with no good
example to follow
the top stabs
only the best
each in his back
who else
is the goal
always the same
strafing against one another
a shuffled deck of cards
to live
a life believing
the gods are guilty
wearing what
they do not ask
behind the veil
put their heads
stoned
on their buried
secret
entrusted to
no one and look
behind them
with laughter
in a weeping eye
same faces
all wanting
everything
every one the same thing
thereby being
all the same
at life's begin
outcry for love
by rights
the same
whether
black or white

people
are we not
all the same
brave when it
comes to teaching
children to fly
in unison in vee
formation
like birds
pulling together on one rope
woven of a thousand stories
written in hot stone
a drop like ink
dispersed in ocean waters
our hope of unity
as when the Golden Mean
parses the small from the great
the great from the whole
analogous to nature
in the endless mirror of time
loosely bound
wounds
of the forgotten
rights of

mankind
are we not
all equivalent
together
each lonesome heart

more strongly felt
lying in the other's
hand
equal in weight
emptied of air
stone falling
like feather
leading all
always and ever
from all sides
an open book
familiar
described on another page
leafed through
sought after not
a single word
found
language lost
lies on the tongue
tasteless
war over nothing
but peace
remains costly
no matter for whom
we are important

people
are we not
all similarly
indebted
our lucky achievements
equal to zero
mistakes
uncorrected
deemed worse than
you think
too little
of love
there remains but the scream
into a deaf ear
meaning lost
all balance
induces vertigo
in highs and lows
special notes
write their music
to the dancing stars
close enough to grab
why not even now